

Памяти Рубена Ибаррури

„НО ПАСАРАН!“

Слова Д. ЛИВШИЦА

Ноты с сайта www.notarhiv.ru

Музыка В. БИБЕРГАТ

Сдержанно

А маль-чик ро-дил - ся в
нар

Chords: D, p, Cm⁶

Accompaniment: p, Б, Б, Б, М

- на - де... Он дом свой у - знать не у - спел, — по - след - ней ис - пан - ской бр

Chords: D, Cm⁶, D, Gm

Accompaniment: Б, Б, М, Б, М

- га - де тру - бач от - ступ - ле - ни - е пел. Вды - ма - ли от - ча - янь - е

Chords: E^b, Cm⁶, G, D⁷+D⁷, Gm, E^b, F

Accompaniment: Б, М, М, 7, М, Б, Б

тру - бы, и па - да - ла на - взничь тра - ва... Бой - цы от - сту - па - ли. :-

Chords: E^b, Cm⁶, D⁷, B

Accompaniment: Б, Б, М, 7, Б

Сдержаннее

гу - бы, но гу - бы шеп - та - ли все те же сло - ва: „Но па - са - ран! Но па - са - ран! Но па - са -

8-----3

Stm6 G D Eb Cm6

- ран! Но па - са - ран!..“ - бя та, о - ни не прой -

8-----3

D7+ D7 B Eb

- дут!“ „Но па - са - ран! Но па - са - ран! Но па - са -

8-----3

Stm6 Gm D Gm D7

- ран! Но па - са - ран!..“ А...

8-----3

The image shows a musical score for the song "No Pasaran!". It consists of two systems of three staves each. The top system includes a vocal line with lyrics and two piano accompaniment staves. The bottom system continues the vocal line and piano accompaniment. The score is written in G minor (one flat) and 4/4 time. Chord symbols are placed above the vocal line: G7, C7, Cm6, D7, Gm, Eb, Cm6, Gm, Cm6, D7, Eb, p, Ab7+, Gm. The piano accompaniment includes markings for dynamics (p, sf, ff) and articulation (M, B). The lyrics are: „Но па-са-ран!“

А мальчик родился в Гренаде...
 Он дом свой узнать не успел, —
 Последней испанской бригаде
 Трубач отступление пел.
 Вздыхали отчаянье трубы,
 И падала навзничь трава...
 Бойцы отступали, но губы, но губы
 Шептали все те же слова:
 «Но пасаран! Но пасаран!..»

Мальчишка оставил Гренаду,
 Мальчишка пошел воевать.
 У взорванных стен Сталинграда
 Остался навек он лежать.
 Дымилась кровавая Волга,
 И раненный берег хрипел,
 Но все же мальчишка услышал, как громко
 Трубач наступление пел:
 «Но пасаран! Но пасаран!..»

Над миром проносятся бури,
 Глядят обелиски в зенит...
 Испанец Рубен Ибаррури
 Над русскою Волгой лежит.
 Сон павших не знает покоя,
 Им трубы тревогу поют,
 Но мы отвечаем им:
 «Спите спокойно,
 Ребята, — они не пройдут!»
 «Но пасаран! Но пасаран!..»